香港交易及結算所有限公司和香港聯合交易所有限公司對本公告之內容概不負責,對其準確性 或完整性亦不發表任何聲明,並明確表示概不就因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴 該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



TAN CHONG INTERNATIONAL LIMITED

陳唱國際有限公司 (於百慕達註冊成立之有限公司) (股份代號: 693)

附屬公司ZERO CO., LTD.截至二零一八年三月三十一日止九個月期間 未經審核財務業績公告

本公告並非陳唱國際有限公司(「本公司」)之財務業績公告。本公告乃本公司根據證券及期貨條例第XIVA部及上市規則第13.09(2)(a)條而作出,以為本公司股東提供本公司之上市附屬公司ZERO之財務資料,ZERO已於二零一八年五月十一日提交其截至二零一八年三月三十一日止九個月期間之未經審核財務業績。

本公告乃根據香港法例第571章證券及期貨條例(「證券及期貨條例」)第XIVA部及香港聯合交易所有限公司證券上市規則(「上市規則」)第13.09(2)(a)條而作出。

Zero Co., Ltd. (「Zero」)為本公司非全資附屬公司,其股份於東京證券交易所(「東京證券交易所」)第二板上市,已於二零一八年五月十一日按照適用於東京證券交易所第二板上市公司的及時披露責任,向東京證券交易所提交一份季度盈利報告,當中載列Zero及其附屬公司(「Zero集團」)截至二零一八年三月三十一日止九個月期間的未經審核財務業績。

Zero所提交及上述季度盈利報告載列的Zero集團未經審核財務業績,已按照國際財務報告準則編制。

Zero已僅以日文向東京證券交易所提交上述季度盈利報告,該盈利報告於東京證券交易所網站 (http://www.tse.or.jp) 可 供 查 閱 。 本 公 司 已 於 香 港 聯 合 交 易 所 有 限 公 司 網 站 (http://www.hkexnews.hk)及本公司網站(http://www.tanchong.com/en/investor_relations.aspx) 登載同一份季度盈利報告之英文譯本作為海外監管公佈。

已提交的Zero集團截至二零一八年三月三十一日止九個月期間的未經審核綜合財務報表摘要連同相應前一個財務期間之比較數字載列如下:

1. 截至二零一八年六月三十日財政年度的第三季度**綜合財務業績** (由二零一七年七月一日至二零一八年三月三十一日)

(少於一百萬日圓之數字向下湊整)

(1) 綜合業績

(以下所示百分比乃與去年同期比較之比率增加或減少)

					(5/17)/// 1/1/3/20/5/5/7							
	銷售收入		營業收入		稅前利潤		季度收入		歸屬於母公司所有 者的利潤		季度全面收入	
	百萬日圓	%	百萬日圓	%	百萬日圓	%	百萬日圓	%	百萬日圓	%	百萬日 圓	%
第三季二零一七 財政年度	59,596	0.4	3,194	Δ29.6	3,182	Δ29.2	1,623	Δ42.1	1,633	Δ41.7	1,763	Δ41.5
第三季二零一六 財政年度	59,375	0.2	4,534	0.7	4,492	Δ2.9	2,801	Δ8.2	2,801	Δ8.2	3,013	2.5

	每股季度基本收益	每股季度摊销收益
	日圓	日圓
第三季二零一七財政年度	98.44	98.35
第三季二零一六財政年度	168.29	168.02

(2) 綜合財務狀況

	總資產		2010/2010 1 1 0 2 1 1 1 1 1 1 1 1	歸屬於母公司所有 者的股本百分比
the are a Fig. 1. It had be the	百萬日圓	百萬日圓	百萬日圓	%
第三季二零一七財政年度	38,793	21,619	21,601	55.7
二零一六財政年度	38,007	20,672	20,661	54.4

2. 現金股息

	每股股息							
	第一季季末	第二季季末	第三季季末	財政年度末	總計			
	日圓	日圓	日圓	日圓	日圓			
二零一六財政年度	-	15.00	-	36.90	51.90			
	-							
二零一七財政年度		15.00	-					
二零一七財政年度				15.10	30.10			
預測								

(註): 最新股息預測的修改: 有

承董事會命 陳唱國際有限公司 張淑儀 劉檳燕 聯席公司秘書

香港,二零一八年五月十一日

網址: http://www.tanchong.com

截至本公告日期,本公司執行董事包括陳永順先生、陳駿鴻先生、陳慶良先生和孫樹發女士。本公司非執行董事是王陽樂先生。本公司獨立非執行董事包括 黄金德先生、Azman Bin Badrillah先生、 Prechaya Ebrahim先生及張奕機先生。